

Tit 3:1	ΥΠΟΜΙΜΝΗΣΚΕ <i>hypomimnēske</i> hupomimnēske breng-in-herinnering !	ΑΥΤΟΥΣ <i>autous</i> autous hen	ΑΡΧΑΙΣ <i>archais</i> archais aan-overheden	ΕΞΟΥΣΙΑΣ <i>exousiais</i> exousiais aan-autoriteiten	ΥΠΟΤΑΣΣΕΘΑΙ <i>hupotassesthai</i> hupotassesthai onderschikt-te-worden	ΠΕΙΘΑΡΧΕΙΝ <i>peitharchein</i> peitharchein 'toe-te-geven	ΚΑΙ <i>kai</i> kai en
------------	---	---	---	--	--	---	---

ONDER+HERINNEREN, in-herinnering-brengen
wg HO tt act 2 ev
G5279

ZELF, id. hij, zij, het, ze, hem, haar, hen, deze, dit
vp 4nv mv m
G846

OORSPRONG, begin, overheid
zn: 3nv mv v
G746

UIT+ZIJN=heid, autoriteit
zn: 3nv mv v
G1849

ONDER+ZETTEN, onder-schikken
wg HO tt mid
G5293

OVERREED+ONTSPRINGEN, toegeven
wg HO tt act
G3980

EN, ook
vgw
G2532

ΠΡΟΣ <i>pros</i> naar-toe	ΠΑΝ <i>pan</i> elk	ΕΡΓΟΝ <i>ergon</i> werk	ΑΓΑΘΟΝ <i>agathon</i> goed	ΗΤΟΙΜΟΥΣ <i>hetoimous</i> gereed	ΕΙΝΑΙ <i>einai</i> te-zijn
---	--	---	--	--	--

NAARTOE
vzt
G4314

ALLES, elk
bn 4nv ev o
G3956

WERK
zn: 4nv ev o
G2041

GOED
bn 4nv ev o
G18

GEREED
bn 4nv mv m
G2092

ZIJN
wo FE -- act
G1511 (G1510)

Tit 3:2	ΜΗΔΕΝΑ <i>mēdena</i> niemand	ΒΛΑΣΦΗΜΕΙΝ <i>blasphēmein</i> te-lasteren	ΑΜΑΧΟΥΣ <i>amachous</i> niet-vechtlustig	ΕΙΝΑΙ <i>einai</i> te-zijn	ΕΠΙΕΙΚΕΙΣ <i>epieikeis</i> welwillend	ΠΑΣΑΝ <i>pasan</i> alle	ΕΝΔΕΙΚΝΥΜΕΝΟΥΣ <i>endeiknumenous</i> betonende
------------	--	---	--	--	---	---	--

TOCH-NIET+ECHTER+EEN, geen-enkele, niemand, niets
bn 4nv ev m
G3367

SCHADE+MET-NADRIJK-ZEGGEN, lasteren
wg HO tt act
G987

ON+VECHTEND, niet-vechtlustig
bn 4nv mv m
G269

ZIJN
wo FE -- act
G1511 (G1510)

OP+GESIMULEERD, welwillend
bn 4nv mv m
G1933

ALLES, elk
bn 4nv ev v
G3956

IN+TONEN, betonen
wd HO tt mid 4nv mv m
G1731

ΠΡΑΥΤΗΤΑ <i>prautēta</i> zachtmoedigheid	ΠΡΟΣ <i>pros</i> naar-toe	ΠΑΝΤΑΣ <i>pantas</i> alle	ΑΝΘΡΩΠΟΥΣ <i>anthrōpous</i> mensen
--	---	---	--

ZACHTMOEDIGheid
zn: 4nv ev v
G4240

NAARTOE
vzt
G4314

ALLES, elk
bn 4nv mv m
G3956

OPWAARTS+BLIK+WENDER, mens
G444

Tit 3:3	ΗΜΕΝ <i>ēmen</i> wij-waren	ΓΑΡ <i>gar</i> want	ΠΟΤΕ <i>pote</i> eens	ΚΑΙ <i>kai</i> ook	ΗΜΕΙΣ <i>hēmeis</i> wij	ΑΝΟΗΤΟΙ <i>anoētoi</i> dwaas	ΑΠΕΙΘΕΙΣ <i>apeitheis</i> ongezeglijk	ΠΛΑΝΩΜΕΝΟΙ <i>planōmenoi</i> dwalende	ΔΟΥΛΕΥΟΝΤΕΣ <i>douleuontes</i> slaaf-zijnde
------------	--	---	---	--	---	--	---	---	---

ZIJN
wa FE vt act 1 mv
G2258 (G1510)

ZEKER+DERHALVE, want
vgw
G1063

?+WELK+BOVENDIEN, eens, ooit
part
G4218

WIJ, ons
vp 1 1nv mv
G2532 G2249

ON+GEDACHT, dwaas
bn 1nv mv m
G453

ON+OVERREEDSBAAR, ongezeglijk
bn 1nv mv m
G545

DWALEN, afdwalen, verdwalen
wd HO tt mid 1nv mv m
G4105

SLAAF-zijn
wd HO tt act 1nv mv m
G1398

ΕΠΙΘΥΜΙΑΣ <i>epithumias</i> voor-begeerten	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΗΔΟΝΑΣ <i>hēdonais</i> voor-geneugten	ΠΟΙΚΙΛΙΑΣ <i>poikilias</i> allerlei	ΕΝ <i>en</i> in	ΚΑΚΙΑ <i>kakia</i> kwaadaardigheid	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΦΘΟΝΩ <i>phthonō</i> afgunst	ΔΙΑΓΟΝΤΕΣ <i>diagontes</i> doorbrengende	ΣΤΥΓΗΤΟΙ <i>stugētoi</i> afschuwelijk
--	---------------------------------------	---	---	-------------------------------------	--	---------------------------------------	--	--	---

OP+VOEL=heid, OP+VOELing, begeerte
zn: 3nv mv v
G1939

EN, ook
vgw
G2532

BEVREDIGING, genot
zn: 3nv mv v
G2237

GEVARIEERD, allerlei
bn 3nv mv v
G4164

IN
vzt
G1722

KWAAD=heid, kwaadaardigheid
zn: 3nv ev v
G2549

EN, ook
vgw
G2532

AFGUNST
zn: 3nv ev m
G5355

DOOR+LEIDEN, doorbrengen
wd HO tt act 1nv mv m
G1236

VERAFSCHUWD, afschuwelijk
bn 1nv mv m
G4767

ΜΙΣΟΥΝΤΕΣ <i>misountes</i> hatende	ΑΛΛΗΛΟΥΣ <i>allēλους</i> elkaar
--	---

HATEN
wd HO tt act 1nv mv m
G3404

ANDER+ANDER, elkaar
vg 4nv mv m
G240

Tit 3:4	ΟΤΕ <i>ote</i> toen	ΔΕ <i>de</i> echter	Η <i>hē</i> de	ΧΡΗΣΤΟΤΗΣ <i>chrēstotēs</i> vriendelijkheid	ΚΑΙ <i>kai</i> en	Η <i>hē</i> de	ΦΙΛΑΝΘΡΩΠΙΑ <i>philanthrōpia</i> humaniteit	ΕΠΕΦΑΝΗ <i>epēphanē</i> kwam-tevoorschijn	ΤΟΥ <i>του</i> van-de	ΣΩΤΗΡΟΣ <i>sōtēros</i> Redder
------------	---	---	------------------------------------	---	---------------------------------------	------------------------------------	---	---	---	---

WELK+BOVENDIEN, wanneer, toen
bijw
G3753

ECHTER
vgw
G1161

DE / HET
L_ 1nv ev v
G3588

GEBRUIKT=heid, vriendelijkheid
zn: 1nv ev v
G5944

EN, ook
vgw
G2532

DE / HET
L_ 1nv ev v
G3588

VEEL-HOUDEN-VAN+OPWAARTS+WENDEN+BLIK=heid, humaniteit
zn: 1nv ev v
G5363

OP+VERSCHIJNEN, tevoorschijn-komen
wa FE vt act 3 ev
G2014

DE / HET
L_ 2nv ev m
G3588

REDDER
zn: 2nv ev m
G4990

ΗΜΩΝ <i>hēmōn</i> van-ons	ΘΕΟΥ <i>theou</i> God
---	---

WIJ, ons
vp 1 2nv mv
G2257

PLAATSer, God
zn: 2nv ev m
G2316

Tit 3:5	ΟΥΚ <i>ouk</i> niet	ΕΞ <i>ex</i> van-uit	ΕΡΓΩΝ <i>ergōn</i> werken	ΤΩΝ <i>tōn</i> de	ΕΝ <i>en</i> in	ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ <i>dikaiousunē</i> rechtvaardigheid	Α <i>ha</i> welke	ΕΠΟΙΗΣΑΜΕΝ <i>epoiēsamen</i> doen	ΗΜΕΙΣ <i>hēmeis</i> wij	ΑΛΛΑ <i>alla</i> maar	ΚΑΤΑ <i>kata</i> overeenkomstig
------------	---	--	---	---------------------------------------	-------------------------------------	--	---------------------------------------	---	---	---	---

NIET
bijw ontk abs
G3756

VAN-UIT
vzt
G1537

WERK
zn: 2nv mv o
G2041

DE / HET
L_ 2nv mv o
G3588

IN
vzt
G1722

RECHTVAARDIG+SAMEN=heid, rechtvaardigheid
zn: 3nv ev v
G1343

WELKE / WELK, dat, die, wat, hetgeen
vr 4nv mv o
G3739

DOEN, maken
wa FE -- act 1 mv
G4160

WIJ, ons
vp 1 1nv mv
G2249

ANDER, maar
vgw
G235

NEERWAARTS, tegen (2), overeenkomstig (4)
vzt
G2596

ΤΟ <i>to</i> de	ΑΥΤΟΥ <i>autou</i> van-hem	ΕΛΕΟΣ <i>eleos</i> ontferming	ΕΣΩΣΕΝ <i>esōsen</i> hij-redt	ΗΜΑΣ <i>hēmas</i> ons	ΔΙΑ <i>dia</i> door	ΤΟΥ <i>του</i> het	ΛΟΥΤΡΟΥ <i>loutrou</i> bad	ΠΑΛΙΝΓΕΝΕΣΙΑΣ <i>palingenesias</i> van-wedergeboorte	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΑΝΑΚΑΙΝΩΣΕΩΣ <i>anakainōseōs</i> van-vernieuwing
-------------------------------------	--	---	---	---	---	--	--	--	---------------------------------------	--

DE / HET
L_ 4nv ev o
G3588

ZELF, id. hij, zij, het, ze, hem, haar, hen, deze, dit
vp 2nv ev m
G846

ONTFERMING
zn: 4nv ev o
G1656

REDDEN
wa FE -- act 3 ev
G4982

WIJ, ons
vp 1 4nv mv
G2248

DOOR (2), vanwege (4)
vzt
G1223

DE / HET
L_ 2nv ev o
G3588

BADEN-middel, bad
zn: 2nv ev o
G3067

WEER+WORDEN=heid, wedergeboorte
zn: 2nv ev v
G3824

EN, ook
vgw
G2532

OPWAARTS+NIEUWing, vernieuwing
zn: 2nv ev v
G342

ΠΝΕΥΜΑΤΟΣ <i>pneumatōs</i> van-geest	ΑΓΙΟΥ <i>hagiou</i> heilige
--	---

BLAZEN=resultaat, windstoot, geest
zn: 2nv ev o
G4151

HEILIG
bn 2nv ev o
G40

Tit 3:6	ΟΥ <i>hou</i> die	ΕΞΕΧΕΕΝ <i>exēcheen</i> hij-giet-uit	ΕΦ <i>eph</i> op	ΗΜΑΣ <i>hēmas</i> ons	ΠΛΟΥΣΙΩΣ <i>plousiōs</i> op-een-rijke-wijze	ΔΙΑ <i>dia</i> door	ΙΗΣΟΥ <i>iēsous</i> Jezus	ΧΡΙΣΤΟΥ <i>christou</i> Christus	ΤΟΥ <i>του</i> de	ΣΩΤΗΡΟΣ <i>sōtēros</i> Redder	ΗΜΩΝ <i>hēmōn</i> van-ons
------------	---------------------------------------	--	--------------------------------------	---	---	---	---	--	---------------------------------------	---	---

WELKE / WELK, dat, die, wat, hetgeen
vr 2nv ev o
G3739

UIT+GIETEN, uitgieten, vergieten, verspillen
wa FE -- act 3 ev
G1632

OP
vzt
G1909

WIJ, ons
vp 1 4nv mv
G2248

RIJK+ALS, op-een-rijke-wijze
bijw
G4146

DOOR (2), vanwege (4)
vzt
G1223

JEZUS, Jozua
zn 2nv ev m
G2424

GEZALFDE, Christus
zn: 2nv ev m
G5547

DE / HET
L_ 2nv ev m
G3588

REDDER
zn: 2nv ev m
G4990

WIJ, ons
vp 1 2nv mv
G2257

Tit 3:7	ΙΝΑ ΔΙΚΑΙΩΘΕΝΤΕΣ <i>hina dikaiōthentes</i> opdat gerechtvaardigd-wordende	ΤΗ ΕΚΕΙΝΟΥ ΧΑΡΙΤΙ <i>tē ekeinou chariti</i> door-de van-diegene genade	ΚΛΗΡΟΝΟΜΟΙ ΓΕΝΗΘΩΜΕΝ <i>klēronomoi genēthōmen</i> lot-bezitters dat-wij-zullen-woorden
	OPDAT vgw G2443 RECHTVAARDIG-veroorzaken, rechtvaardigen wd HO tt pas 1nv mv m G1344	DE / HET L 3nv ev v G3588 UIT+ZIJN, die, dat va 2nv ev m G1565	LOT+TOEEIGENER, lot-bezitter zn 1nv mv m G2818 WOORDEN wv HO tt pas 1 mv G1096

ΚΑΤ <i>kat</i> overeenkomstig	ΕΛΠΙΔΑ <i>elpida</i> hoop	ΖΩΗC <i>zōēs</i> van-leven	ΑΙΩΝΙΟΥ <i>aiōniou</i> aeonisch
NEERWAARTS, tegen (2), overeenkomstig (4) vzt G2596	HOOP zn 4nv ev v G1680	LEVEN zn 2nv ev v G2222	ON-INDIEN+ZIJNDE-ig, steeds+ZIJNDE-ig, aeonisch bn 2nv ev v G166

Tit 3:8	ΠΙCΤΟC <i>pistos</i> betrouwbaar	Ο ΗC <i>ho het</i>	ΛΟΓΟC <i>logos</i> woord	ΚΑΙ ΠΕΡΙ <i>kai peri</i> en aangaande	ΤΟΥΤΩΝ <i>toutōn</i> deze-dingen	ΒΟΥΛΟΜΑΙ <i>boulomai</i> ik-besluit~	CΕ <i>se</i> jou	ΔΙΑΒΕΒΑΙΟΥCΘΑΙ <i>diabebaiousthai</i> stellig-te-zijn~	ΙΝΑ <i>hina</i> opdat
	GELOVEND, gelovig, betrouwbaar, trouw, getrouw bn 1nv ev m G4103	DE / HET L 1nv ev m G3588	LEGGENDE, zeggende, woord zn 1nv ev m G3056	EN, ook vzt G2532 RONDOM, om, aangaande va 2nv mv o G4012	DE+ZELF, deze, dit va 2nv mv o G5130	BERADEN, van-plan-zijn, besluiten wa HO tt mid 1 ev G1014	JIJ, jou vp 2 4nv ev G4571	DOOR+STAPPEND-veroorzaken, stellig-zijn wo HO tt mid G1226	OPDAT vgw G2443

ΦΡΟΝΤΙΖΩC ΙΝ <i>phrontizōsin</i> dat-zij-ervoor-zullen-zorgen	ΚΑΛΩΝ <i>kalōn</i> van-ideale	ΕΡΓΩΝ <i>ergōn</i> werken	ΠΡΟΙCΤΑCΘΑΙ <i>proiasthai</i> vooraan-te-staan~	ΟΙ <i>hoi</i> degenen	ΠΕΠΙCΤΕΥΚΟΤΕC <i>pepisteukotes</i> geloofd-hebbende	ΘΕΩ <i>theō</i> in-God	ΤΑΥΤΑ <i>tauta</i> deze-dingen	ΕCΤΙΝ <i>estin</i> is
GEZIND-maken, ervoor-zorgen wv HO tt act 3 mv G5431	IDEAAL bn 2nv mv o G2570	WERK zn 2nv mv o G2041	VOOR+STAAN, vooraan-staan wo FE -- mid G4291	DE / HET L 1nv mv m G3588	GELOVEN, toevertrouwen wd HV tt act 1nv mv m G4100	PLAATSer, God zn 3nv ev m G2316	DE+ZELF, deze, dit va 1nv mv o G5023	ZIJN wa HO tt act 3 ev G2076 (G1510)

ΚΑΛΑ ΚΑΙ ΩΦΕΛΙΜΑ <i>kala kai ōphelima</i> ideaal en baat-hebbend	ΤΟΙC <i>tois</i> voor-de mensen	ΑΝΘΡΩΠΟΙC <i>anthrōpois</i>
IDEAAL EN, ook bn 1nv mv o G2570 vgw G2532 VERSCHULDIGD-zijnde, baat-hebbend bn 1nv mv o G5624	DE / HET L 3nv mv m G3588	OPWAARTS+BLIK+WENDER, mens zn 3nv mv m G444

Tit 3:9	ΜΩΡΑC <i>mōras</i> domme	ΔΕ <i>de</i> echter	ΖΗΤΗCΕΙC <i>zētēseis</i> kwesties	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΑC <i>genealogias</i> geslachtsregisters	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΕΡΕΙC <i>ereis</i> ruzies	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΜΑΧΑC <i>machas</i> gevechten	ΝΟΜΙΚΑC <i>nomikas</i> over-de-wet
	SMAKELOOS, dom bn 4nv mv v G3474	ECHTER vgw G1161	ZOEKing, kwestie zn 4nv mv v G2214	EN, ook vgw G2532	WORDENDE+LEGheid, generatie-zegheid, geslachtsregister zn 4nv mv v G1076	EN, ook vgw G2532	RUZIE-ing, ruzie zn 4nv mv v G2054	EN, ook vgw G2532	VECHTEND, gevecht zn 4nv mv v G3163	WET-tig, wetgeleerde, over-de-wet bn 4nv mv v G3544

ΠΕΡΙΙCΤΑCΟ <i>periistaso</i> ga-omheen~ !	ΕΙC ΙΝ <i>eisin</i> zij-zijn	ΓΑΡ <i>gar</i> want	ΑΝΩΦΕΛΕΙC <i>anōpheleis</i> nutteloos	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΜΑΤΑΙΟΙ <i>mataioi</i> zinloos
RONDOM+STAAN, omheen-staan, omheen-gaan wg HO tt mid 2 ev G4026	ZIJN wa HO tt act 3 mv G1526 (G1510)	ZEKER+DERHALVE, want vgw G1063	ON+VERSCHULDIGD, nutteloos bn 1nv mv v G512	EN, ook vgw G2532	ZINLOOS bn 1nv mv v G3152

Tit 3:10	ΑΙΡΕΤΙΚΟΝ <i>hairetikon</i> sektarisch	ΑΝΘΡΩΠΟΝ <i>anthrōpon</i> mens	ΜΕΤΑ <i>meta</i> na	ΜΙΑΝ <i>mian</i> één	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΔΕΥΤΕΡΑΝ <i>deuteran</i> tweede	ΝΟΥΘΕCΙΑΝ <i>nouthesian</i> attending	ΠΑΡΑΙΤΟΥ <i>paraitou</i> weiger~ !
	HEFFig, sektarisch bn 4nv ev m G141	OPWAARTS+BLIK+WENDER, mens zn 4nv ev m G444	MET (2), na (4) vzt G3326	EEN, één bn 4nv ev v G3391	EN, ook vgw G2532	TWEE-meer, tweede bn 4nv ev v vergr G1208	DENKEN+PLAATSEN-heid, attending zn 4nv ev v G3559	NAAST+VERZOEKEN, weigeren, zich-verontschuldigen wg HO tt mid 2 ev G3868

Tit 3:11	ΕΙΔΩC <i>eidōs</i> waargenomen-hebbende	ΟΤΙ <i>hoti</i> dat	ΕΞΕCΤΡΑΠΤΑΙ <i>exestraptai</i> is-van-het-pad-gebracht~	Ο <i>ho</i> de	ΤΟΙΟΥΤΟC <i>toioutos</i> zulke	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΑΜΑΡΤΑΝΕΙ <i>hamartanei</i> zondigt	ΩΝ <i>ōn</i> zijnde
	WAARNEMEN wd HV tt act 1nv ev m G1492	WELK+ENIG, dat vgw G3754	UIT+KEREN, van-het-pad-brengen wa HV tt mid 3 ev G1612	DE / HET L 1nv ev m G3588	aan-DE+ZELFDE, zulk, zulke va 1nv ev m G5108	EN, ook vgw G2532	ON+MARKEREN+[OPWAARTS], (doel)-missen, zondigen wa HO tt act 3 ev G264	ZIJN wd HO tt act 1nv ev m G5607 (G1510)

ΑΥΤΟΚΑΤΑΚΡΙΤΟC <i>autokatakritos</i> door-zichzelf-veroordeeld
ZELF=NEERWAARTS+GEOORDEELD, door-zichzelf-veroordeeld bn 1nv ev m G843

Tit 3:12	ΟΤΑΝ <i>hotan</i> wanneer-ook-maar	ΠΕΜΨΩ <i>pempō</i> ik-zal-zenden	ΑΡΤΕΜΑΝ <i>arteman</i> Artemas	ΠΡΟC <i>pros</i> naar-toe	CΕ <i>se</i> jou	Η <i>ē</i> of	ΤΥΧΙΚΟΝ <i>tuchikon</i> Tychikus	CΠΟΥΔΑCΟΝ <i>spoudason</i> beijver-je !	ΕΛΘΕΙΝ <i>elthein</i> te-komen	ΠΡΟC <i>pros</i> naar-toe	ΜΕ <i>me</i> mij
	WELK+BOVENDIEN+OOIT, wanneer-ook-maar vgw G3752	ZENDEN wa HO tt act 1 ev G3992	ARTEMAS zn 4nv ev m G734	NAARTOE vzt G4314	JIJ, jou vp 2 4nv ev G4571	OF, dan part G2228	TYCHIKUS zn 4nv ev m G5190	IJVERIG-maken, zich-beijveren wg FE tt act 2 ev G4704	KOMEN wo HO tt act G2064	NAARTOE vzt G4314	IK, mij vp 1 4nv ev G3165

ΕΙC <i>eis</i> tot-in	ΝΙΚΟΠΟΛΙΝ <i>nikopolin</i> Nikopolis	ΕΚΕΙ <i>ekei</i> daar	ΓΑΡ <i>gar</i> want	ΚΕΚΡΙΚΑ <i>kekrika</i> ik-heb-geoordeeld	ΠΑΡΑΧΕΙΜΑCΑΙ <i>paracheimasai</i> te-overwinteren
TOT-IN vzt G1519	NIKOPOLIS zn 4nv ev v G3533	UIT+ZIJN, daar bijw G1563	ZEKER+DERHALVE, want vgw G1063	OORDELEN wa HV tt act 1 ev G2919	NAAST+WINTEREN, overwinteren wo FE -- act G3914

Tit 3:13	ΖΗΝΑΝ <i>zēnan</i> Zenas	ΤΟΝ <i>ton</i> de	ΝΟΜΙΚΟΝ <i>nomikon</i> wetgeleerde	ΚΑΙ <i>kai</i> en	ΑΠΟΛΛΩ <i>apollō</i> Apollo	CΠΟΥΔΑΙΩC <i>spoudaiōs</i> op-ijverige-wijze	ΠΡΟΠΕΜΨΟΝ <i>propempson</i> zend-voort !	ΙΝΑ <i>hina</i> opdat	ΜΗΔΕΝ <i>mēden</i> niets
	ZENAS zn 4nv ev m G2211	DE / HET L 4nv ev m G3588	WET-tig, wetgeleerde, over-de-wet bn/zn 4nv ev m G3544	EN, ook vgw G2532	APOLLOS zn 4nv ev m G625	IJVERIG+ALS, op-ijverige-wijze bijw G4709	VOOR+ZENDEN, voort-zenden wg FE tt act 2 ev G4311	OPDAT vgw G2443	TOCH-NIET+ECHTER+EEN, geen-enkele, niemand, niets bn 1nv ev o G3367

ΑΥΤΟΙΣ autois aan-hen	ΛΕΙΠΗ leipē dat-het-zal-ontbreken
ZELF, id. hij, zij, het, ze, hem, haar, hen, deze, dit vp 3nv mv m G846	ONTBREKEN ww ¹ HO tt act 3 ev G3007

Tit 3:14	ΜΑΝΘΑΝΕΤΩΣΑΝ manthanetōsan laat-hen-leren !	ΔΕ de echter	ΚΑΙ ΟΙ kai hoi ook de	ΗΜΕΤΕΡΟΙ hēmeteroi ònzen	ΚΑΛΩΝ kalōn van-ideale	ΕΡΓΩΝ ergōn werken	ΠΡΟΙΣΤΑΣΘΑΙ proistasthai vooraan-te-staan~	ΕΙΣ eis tot-in	ΤΑΣ tas de	ΑΝΑΓΚΑΙΑΣ anagkaias noodzakelijke	
	LEREN-(OPWAARTS), leren wg HO tt act 3 mv G3129	ECHTER vgw G1161	EN, ook vgw G2532	DE / HET L_ 1nv mv m G3588	ONZE-meer, ònze vb 1.1nv mv m veigr G2251	IDEAAL bn.2nv mv o G2570	WERK zn, 2nv mv o G2041	VOOR+STAAN, vooraan-staan wo FE -- mid G4291	TOT-IN vzt G1519	DE / HET L_ 4nv mv v G3588	OPWAARTS+SAMENGEDRUKT, noodzakelijk, intiem bn 4nv mv v G316

ΧΡΕΙΑΣ chreias behoefden	ΙΝΑ hina opdat	ΜΗ mē toch-niet	ΩΣΙΝ ōsin dat-zij-zullen-zijn	ΑΚΑΡΠΟΙ akarpoi onvruchtbaar
GEBRUIK-heid, behoefte zn, 4nv mv v G5532	OPDAT vgw G2443-G3363	TOCH-NIET part ontk vwd G3361-G3363	ZIJN ww ² HO tt act 3 mv G5600 (G1510)	ON+VRUCHTBAAR, onvruchtbaar bn 1nv mv m G175

Tit 3:15	ΑΣΠАЗΟΝΤΑΙ aspazontai groeten~	ΣΕ se jou	ΟΙ hoi de	ΜΕΤ met met	ΕΜΟΥ emou mij	ΠΑΝΤΕΣ pantes allen	ΑΣΠΑΣΑΙ aspasai groet !	ΤΟΥΣ tous degenen	ΦΙΛΟΥΝΤΑΣ philountas veel-houdende-van	ΗΜΑΣ hēmas ons	ΕΝ en in
	GELIJKTJJDIG+RUKKEN, groeten, begroeten wa HO tt mid 3 mv G782	JJ, jou vp 2 4nv ev G4571	DE / HET L_ 1nv mv m G3588	MET (2), na (4) vzt G3326	IK, mij vp 1 2nv ev G1700	ALLES, elk bn 1nv mv m G3956	GELIJKTJJDIG+RUKKEN, groeten, begroeten wg FE ttt mid 2 ev G782	DE / HET L_ 4nv mv m G3588	VEEL-HOUDEN-VAN, kussen wd HO tt act 4nv mv m G5368	WIJ, ons vp 1 4nv mv G2248	IN vzt G1722

ΠΙΣΤΕΙ Η pistei geloof	Η hē de	ΧΑΡΙΣ charis genade	ΜΕΤΑ meta met	ΠΑΝΤΩΝ pantōn allen	ΥΜΩΝ humōn van-jullie	ΑΜΗΝ amēn amen
GELOOF zn, 3nv ev v G4102	DE / HET L_ 1nv ev v G3588	VREUGDing, gunst, genade, dank, dankbaarheid zn, 1nv ev v G5485	MET (2), na (4) vzt G3326	ALLES, elk bn 2nv mv m G3956	JULLIE vp 2 2nv mv G5216	AMEN hebr G281